

書名	章	節	区分	変更前	変更後	発行日	備考
創世記	31	47	訳注	* アラム語で「あかしの塚」の意	* アラム語で「証しの塚」の意	2017/12/01 以降発行のもの	
創世記	31	47	訳注	* * ヘブル語で「あかしの塚」の意	* * ヘブル語で「証しの塚」の意	2017/12/01 以降発行のもの	
出エジプト記	29	41	本文	若い雄羊	雄の子羊	2017/12/01 以降発行のもの	
士師記	6	19	本文	「エバ」の「一」に付いている*	「エバ」の「エ」に移動	2017/12/31 以降発行のもの	
詩篇	37	12	本文		1行アキを入れる（11節と12節の間）	2017/12/31 以降発行のもの	
詩篇	37	16	本文		1行アキを削除（15節と16節の間）	2017/12/31 以降発行のもの	
詩篇	119	109	訳注	いのちは、いつも	いのちは いつも	2017/12/31 以降発行のもの	
詩篇	127	2	訳注	間に、このように	間に このように	2017/12/31 以降発行のもの	
詩篇	138	6	訳注	あられますが、遠く	あられますが 遠く	2017/12/31 以降発行のもの	
伝道者の書	2	3	本文	「考」ルビ抜け	「考」に「かんが」とルビを付ける	2017/12/31 以降発行のもの	
伝道者の書	10	16	本文	贅沢な	ぜいたくな	2017/12/31 以降発行のもの	
イザヤ書	3	8	本文	「主」に付いている*	「現れ」に移動	2017/12/31 以降発行のもの	
エゼキエル書	32	13	本文	「消」のルビ「き」	ルビ「け」	2017/12/31 以降発行のもの	
ヘブル人への手紙	2	7	本文	人を御使いよりも	人を御使いより	2017/12/31 以降発行のもの	
ヘブル人への手紙	2	7	訳注	* * 別訳「わずかに」。	* * あるいは「わずかに」。	2017/12/31 以降発行のもの	
詩篇	8	5	訳注	* [へ]「エロヒーム」。別訳「神」	* [へ]「エロヒーム」。直訳「神々」。別訳「神」	2018/02/01 以降発行のもの	
詩篇	8	5	引照	①詩八4-6、1コリ一五27、ヘブ二6-8	①詩八4-6、ヘブ二6-8	2018/02/01 以降発行のもの	
ルカの福音書	8	32	本文	「豚」に付いている*	「その豚」の「そ」に移動	2018/02/01 以降発行のもの	
ローマ人への手紙	7	23	訳注	8章2節まで同様	八2まで同様	2018/02/01 以降発行のもの	
ローマ人への手紙	15	2	訳注	* 「霊的」	* 「霊的な」	2018/02/01 以降発行のもの	
ローマ人への手紙	15	6	訳注	「神に栄光を帰す」	「神に栄光を帰します」	2018/02/01 以降発行のもの	
創世記	34	1	本文	章数字の直後の1字下げ	天付にする	2018/05/20 以降発行のもの	出五1、レビ二31、民二七1、ヨシ一21、一五1、エゼ五1、マタ一五1にも同様の変更があります
レビ記	17	4	本文	「来」のルビ「こ」	ルビ「く」	2018/05/20 以降発行のもの	
士師記	19	24	本文	彼らを辱めて	二人を辱めて	2018/05/20 以降発行のもの	
サムエル記 第二	7	8	本文	羊の群れを追う	羊の番をしていた	2018/05/20 以降発行のもの	
歴代誌 第一	20	4	本文	レファイム	「レ」に*を付ける	2018/05/20 以降発行のもの	
歴代誌 第一	20	4	訳注	〈追加〉	* [へ]「ラファ」の複数形	2018/05/20 以降発行のもの	
マタイの福音書	12	33	訳注	悪ければ、の實も	悪ければ、その實も	2018/05/20 以降発行のもの	
出エジプト記	15	11	本文	だれかあなたのように	だれかあなたのように	2018/06/01 以降発行のもの	
詩篇	74	19	本文	山鳩のいのちを	「いのち」の「い」に*を付ける	2018/06/01 以降発行のもの	
詩篇	74	19	本文	悩む者たちのいのちを	「いのち」の「い」の*を削除	2018/06/01 以降発行のもの	
マタイの福音書	23	5	訳注	* 出三一10、11-16、申六4-9、一三21を書いた四葉の羊皮紙を入れた、四つに区切られた小箱状の入れ物	* 出三一10、11-16、申六4-9、一一13-21を書いた四葉の羊皮紙を入れた小箱	2018/06/01 以降発行のもの	
ルカの福音書	2	22	引照	②レビ二2	②レビ二2-4	2018/06/01 以降発行のもの	
ルカの福音書	14	12	本文	晩餐	「餐」を正字に	2018/10/01 以降発行のもの	1コリ一20、ユダ一12にも同様の変更があります
創世記	27	20	本文	私のために、そうしてくださった	私のために取り計らってくださった	2018/11/01 以降発行のもの	
民数記	35	31	本文	償い金	償い金	2018/11/01 以降発行のもの	民三五32にも同様の変更があります
ヨシュア記	1	9	本文	ともにおられるのだから。	ともにいるのだから。	2018/11/01 以降発行のもの	
士師記	1	31	訳注	* ヨシ一九「マハレブ」	* ヨシ一九29「マハレブ」	2018/11/01 以降発行のもの	
士師記	1	31	訳注	* * ヨシ一九「アフエク」	* * ヨシ一九30「アフエク」	2018/11/01 以降発行のもの	
列王記 第二	11	4	本文	「百人隊の長」の「百」に付いているルビ	削除	2018/11/01 以降発行のもの	
詩篇	24	4	訳注	直訳「わたしの」	直訳「私の」	2018/11/01 以降発行のもの	
詩篇	29	9	訳注	振るわせ	震わせ	2018/11/01 以降発行のもの	
詩篇	72	15	本文	「いつも」に付いている*	「絶えず」に移動	2018/11/01 以降発行のもの	
ダニエル書	2	23	本文	王の心の内を	王の心のうちを	2018/11/01 以降発行のもの	

マタイの福音書	8	5	本文	「百人隊長」の「百」に付いているルビ	削除	2018/11/01 以降発行のもの	マタハ8、13、二七54、マコー五39、44、45、ルカ七2、3、6、二三47、使一〇1、22、二一32、二二25、26、二三17、18、23、二四23、二七1、6、11、31、43にも同様の変更があります
マタイの福音書	10	29	訳注	十六分の一	一六分の一	2018/11/01 以降発行のもの	
マルコの福音書	6	21	本文	「千人隊長」の「千」に付いているルビ	削除	2018/11/01 以降発行のもの	ヨハ一八12、使二一31、32、33、34、37、40、二二24、26、27、28、29、30、二三10、15、17、18、19、22、23、二四22、二五23、黙六15、一九18にも同様の変更があります
ルカの福音書	12	6	訳注	十六分の一	一六分の一	2018/11/01 以降発行のもの	
コリント人への手紙 第一	4	7	本文	何か、人からもらわなかったものが	何か、もらわなかったものが	2018/11/01 以降発行のもの	
ヘブル人への手紙	6	2	訳注	* [ギ] 「バプテスマについて」	* 別訳「バプテスマについて」	2018/11/01 以降発行のもの	
ヘブル人への手紙	9	16	本文	「遺言」に付いている*	節番号に移動	2018/11/01 以降発行のもの	
ヘブル人への手紙	9	17	本文	「遺言」に付いている*	節番号に移動	2018/11/01 以降発行のもの	
ヨハネの手紙 第一	2	15	本文	あなたは世も	あなたがたは世も	2018/11/01 以降発行のもの	
ネヘミヤ記	12	42	本文	「イズラフヤ」に付いている*	削除	2018/12/01 以降発行のもの	
ネヘミヤ記	12	42	訳注	* 1 歴七3「イゼラヘヤ」	削除	2018/12/01 以降発行のもの	
ヨハネの福音書	15	8	本文	「あなたがた」に付いている*	節番号に移動	2018/12/01 以降発行のもの	
使徒の働き	12	25	本文	「エルサレム」に付いている*	節番号に移動	2018/12/01 以降発行のもの	
エペソ人への手紙	6	24	本文	「朽ちる」に付いている*	節番号に移動	2018/12/01 以降発行のもの	
テサロニケ人への手紙 第二	2	17	本文	「あなたがた」に付いている*	節番号に移動	2018/12/01 以降発行のもの	
出エジプト記	10	25	本文	【主】にいけにえを献げられるように	【主】に献げられるように	2019/12/20 以降発行のもの	
申命記	4	48	訳注	* 申三36、詩一三三3「シルヨン」	* 申三9、詩二九6「シルヨン」	2019/12/20 以降発行のもの	
地図4		E,F-9		カデシュ	ケデシュ	2019/12/20 以降発行のもの	
申命記	1	3	本文	十一月	十一月の月	2021/07/01 以降発行のもの	
サムエル記 第二	15	31	本文	荷担	加担	2021/07/01 以降発行のもの	伝八3にも同様の変更があります
歴代誌 第一	15	10	本文	百二十人	百十二人	2021/07/01 以降発行のもの	
歴代誌 第二	18	3	本文	か。」彼は答えた。	か。」すると彼は答えた。	2021/07/01 以降発行のもの	
歴代誌 第二	18	3	本文	私の民とあなたの民は一つ、私の馬とあなたの馬は一つです。	私の民とあなたの民は一つです。	2021/07/01 以降発行のもの	
歴代誌 第二	18	16	本文	「私は全イスラエルが、	「私は全イスラエルが	2021/07/01 以降発行のもの	
詩篇	109	18	本文	しみ込みました。	染み込みました。	2021/07/01 以降発行のもの	
イザヤ書	7	14	訳注	神はわれらとともに	神が私たちとともに	2021/07/01 以降発行のもの	
イザヤ書	8	8	訳注	神はわれらとともに	神が私たちとともに	2021/07/01 以降発行のもの	
創世記	27	20	本文	取り計らって	「取」に1)を付ける	2021/08/01 以降発行のもの	
創世記	27	20	引照	(追加)	①創二四12	2021/08/01 以降発行のもの	
申命記	4	48	本文	「シーオン山」に付いている2)	削除	2021/08/01 以降発行のもの	
申命記	4	48	引照	②申三9、詩一三三3	削除	2021/08/01 以降発行のもの	
マタイの福音書	16	23	本文	「サタン」に付いている1)	「下がれ」の「下」に移動	2021/08/01 以降発行のもの	
テモテへの手紙 第一	4	1	引照	テト一4	テト一14	2021/08/01 以降発行のもの	
創世記	4	26	本文	【主】の名を	【主】の御名を	2021/09/01 以降発行のもの	
創世記	24	20	本文	水ぶねにあげ、水を汲みに、再び	水ぶねに空け、水を汲みに再び	2021/09/01 以降発行のもの	
創世記	28	4	本文	神はアブラハムの	神がアブラハムの	2021/09/01 以降発行のもの	
創世記	41	21	本文	彼らを腹に入れても	それらを腹に入れても	2021/09/01 以降発行のもの	
出エジプト記	16	3	本文	荒野に導き出し	荒野に連れ出し	2021/09/01 以降発行のもの	
サムエル記 第一	12	15	本文	【主】の手が、あなたがたとあなたがたの先祖の上に下る。	【主】の手があなたがたの全家に下る。	2021/09/01 以降発行のもの	
サムエル記 第一	12	15	本文	あなたがたの	「あ」に*を付ける	2021/09/01 以降発行のもの	

サムエル記 第一	12	15	訳注	〈追加〉	*直訳「あなたがたとあなたがたの父たち」	2021/09/01 以降発行のもの	
列王記 第一	22	43	本文	高き所は取り除けなかった。	高き所は取り除けなかった。	2021/09/01 以降発行のもの	
歴代誌 第二	21	18	本文	「不治」のルビ「ふち」	ルビ「ふじ」	2021/09/01 以降発行のもの	
イザヤ書	18	4	本文	刈り入れ時の暑さの中の雨雲のように。」	刈り入れの暑さの中の、露をもたらす雲のように。」	2021/09/01 以降発行のもの	
エレミヤ書	1	1	本文	アナトデにいた祭司の一人、ヒルキヤの子	アナトテの祭司の一人であったヒルキヤの子	2021/09/01 以降発行のもの	
エレミヤ書	16	8	本文	吊いの宴會	「吊」に*を付ける	2021/09/01 以降発行のもの	
エレミヤ書	16	8	訳注	〈追加〉	*「吊い」は補足	2021/09/01 以降発行のもの	
エレミヤ書	31	11	本文	ヤコブを贖い、	ヤコブを贖い出し、	2021/09/01 以降発行のもの	
マタイの福音書	24	45	本文	ですから、主人によって	それでは、主人によって	2021/09/01 以降発行のもの	
マタイの福音書	27	26	本文	イエスはむちで	イエスのほうをむちで	2021/09/01 以降発行のもの	
ルカの福音書	14	21	本文	「怒って」のルビ「おこ」	ルビ「いか」	2021/09/01 以降発行のもの	
ヨシュア記	11	8	本文	ミスレフォト・マイム	ミスレフォテ・マイム	2022/05/01 以降発行のもの	
サムエル記 第一	12	15	本文	「先祖の」に付いている3)	削除	2022/05/01 以降発行のもの	
サムエル記 第一	12	15	引照	③Ⅰサム一29	削除	2022/05/01 以降発行のもの	
ネヘミヤ記	5	14	本文	手当てを受けなかった。	手当てを受けなかった。	2022/05/01 以降発行のもの	
ヨブ記	21	34	本文	不信実以外の何でもない。	不信実でしかない。	2022/05/01 以降発行のもの	
詩篇	145	1	本文	御名を 世々限りなく	御名を世々限りなく	2022/05/01 以降発行のもの	
イザヤ書	39	2	引照	①Ⅰ列二〇13、Ⅱ歴三二25	①Ⅱ歴三二25	2022/05/01 以降発行のもの	
イザヤ書	39	3	本文	節数字に付いている1)	削除	2022/05/01 以降発行のもの	
イザヤ書	39	3	引照	①Ⅰ列二〇14	削除	2022/05/01 以降発行のもの	
イザヤ書	39	4	本文	節数字に付いている1)	削除	2022/05/01 以降発行のもの	
イザヤ書	39	4	引照	①Ⅰ列二〇15	削除	2022/05/01 以降発行のもの	
イザヤ書	39	5	本文	節数字に付いている1)	削除	2022/05/01 以降発行のもの	
イザヤ書	39	5	引照	①Ⅰ列二〇16	削除	2022/05/01 以降発行のもの	
イザヤ書	39	6	引照	①Ⅰ列二〇17、Ⅱ列二四13、エレ二〇5	①Ⅱ列二四13、エレ二〇5	2022/05/01 以降発行のもの	
イザヤ書	39	7	引照	①Ⅰ列二〇18、ダニ一1-7	①ダニ一1-7	2022/05/01 以降発行のもの	
イザヤ書	39	8	引照	①Ⅰ列二〇19、Ⅱ歴三二25、26	①Ⅱ歴三二25、26	2022/05/01 以降発行のもの	
イザヤ書	51	15	本文	その名は	「そ」に2)を付ける	2022/05/01 以降発行のもの	
イザヤ書	51	15	引照	〈追加〉	②エレ一〇16	2022/05/01 以降発行のもの	
マタイの福音書	16	21	本文	そのときからイエスは	その時からイエスは	2022/05/01 以降発行のもの	
ルカの福音書	5	10	本文	人間を捕るように	人間をとるように	2022/05/01 以降発行のもの	
ルカの福音書	11	18	本文	ベルゼブルに	「べ」に1)を付ける	2022/05/01 以降発行のもの	
ルカの福音書	11	18	引照	〈追加〉	①マター一〇25	2022/05/01 以降発行のもの	
ルカの福音書	11	19	本文	「ベルゼブル」に付いている1)	削除	2022/05/01 以降発行のもの	
ルカの福音書	11	19	本文	「あなたがたの予ら」	「あ」に付いている2)を1)に変更	2022/05/01 以降発行のもの	
ルカの福音書	11	19	引照	①マター一〇25	削除	2022/05/01 以降発行のもの	
ルカの福音書	11	19	引照	②使一九13	①使一九13	2022/05/01 以降発行のもの	
出エジプト記	15	26	本文	御声	声	2023/04/01 以降発行のもの	
出エジプト記	21	13	本文	神が御手によって事を起こされた	神がその手によって事を起こした	2023/04/01 以降発行のもの	
レビ記	24	16	本文	【主】の御名を汚す者は必ず殺されなければならない。全会衆は必ずその人に石を投げて殺さなければならない。寄留者でも、この國に生まれた者でも、御名を汚すなら殺される。	【主】の名を汚す者は必ず殺されなければならない。全会衆は必ずその人に石を投げて殺さなければならない。その名を汚すなら、寄留者でもこの國に生まれた者でも殺される。	2023/04/01 以降発行のもの	
歴代誌 第二	5	2	引照	①Ⅰ列八1-21、Ⅰ歴五2-611	①Ⅱ歴五2-611、Ⅰ列八1-21	2023/04/01 以降発行のもの	
イザヤ書	45	11	本文	あなたがたはわたしに	あなたがたはわたしに	2023/04/01 以降発行のもの	
イザヤ書	50	7	引照	①イザ四一10、四二1	①イザ四一10	2023/04/01 以降発行のもの	
イザヤ書	54	5	本文	「その名は」、「2)贖い主」、「3)全地の神」	「その名は」の「そ」に2)を付ける、「贖い主」の2)を3)に、「全地の神」の3)を4)に変更	2023/04/01 以降発行のもの	

イザヤ書	54	5	引照	②イザ四一14 ③ゼカー四9、ロマ三29	②イザ五一15 ③イザ四一14 ④ゼカー四9、ロマ三29	2023/04/01 以降発行のもの	
イザヤ書	62	2	本文	御口	口	2023/04/01 以降発行のもの	エレ二三16にも同様の変更があります
ホセア書	14	2	本文	「主」ルビ抜け	「主」に「しゅ」とルビを付ける	2023/04/01 以降発行のもの	
ヨエル書	2	32	本文	御名	名	2023/04/01 以降発行のもの	ゼバ三9、使二21、ローマ一〇13にも同様の変更があります
ミカ書	4	13	本文	多くの国民を	多くの国々の民を	2023/04/01 以降発行のもの	
ゼカリヤ書	8	22	本文	御顔	顔	2023/04/01 以降発行のもの	
マタイの福音書	9	19	本文	そこでイエスは立ち上がり	イエスは立ち上がり	2023/04/01 以降発行のもの	
マタイの福音書	24	38	本文	洪水前の日々にはノアが	洪水前の日々には、ノアが	2023/04/01 以降発行のもの	
マタイの福音書	24	40	本文	そのとき、男が二人畑にいて一人は取られ、一人は残され	そのとき男が二人畑にいて、一人は取られ一人は残され	2023/04/01 以降発行のもの	
マタイの福音書	24	41	本文	ひいていると一人は取られ、一人は	ひいていると、一人は取られ一人は	2023/04/01 以降発行のもの	
マルコの福音書	1	31	本文	彼女は人々をもてなした。	彼女は彼らをもてなした。	2023/04/01 以降発行のもの	
マルコの福音書	7	31	本文	ツロの地方を出て、シドンを通り、デカポリス地方を通り抜けて、ガリラヤ湖に来られた。	ツロの地方を去り、シドンを経て、デカポリス地方側のガリラヤ湖へ来られた。	2023/04/01 以降発行のもの	
マルコの福音書	7	31	本文	「デカポリス」に付いている*	削除	2023/04/01 以降発行のもの	
マルコの福音書	7	31	訳注	*別訳「ガリラヤ湖に来て、デカポリス地方に入られた」	削除	2023/04/01 以降発行のもの	
ルカの福音書	24	37	本文	1)幽霊を見ているのだと	霊を見ているのだと 1)を削除	2023/04/01 以降発行のもの	
ルカの福音書	24	37	引照	①マター四26、マコ六49	削除	2023/04/01 以降発行のもの	
ルカの福音書	24	39	本文	幽霊なら	霊なら	2023/04/01 以降発行のもの	
使徒の働き	20	5	引照	②使二〇5-15、一六10-17	②使一六10-17、二〇5-15、二一-1-18、二七1-二八16	2023/04/01 以降発行のもの	
使徒の働き	21	1	引照	①使二一-1-18、一六10、二〇5	①使一六10-17、二〇5-15、二一-1-18、二七1-二八16	2023/04/01 以降発行のもの	
使徒の働き	27	1	本文	「私たちが」「1)イタリア」「2)親衛隊」	「私たちが」の「私」に1)を付ける、「イタリア」の1)を2)に、「親衛隊」の2)を3)に変更	2023/04/01 以降発行のもの	
使徒の働き	27	1	引照	①使一八2、二五12、25 ②ピリー13	①使一六10-17、二〇5-15、二一-1-18、二七1-二八16 ②使一八2、二五12、25 ③ピリー13	2023/04/01 以降発行のもの	
ヘブル人への手紙	7	25	本文	したがってイエスは、いつも生きていて、彼らのためにとりなしをしておられるので、ご自分によって神に近づく人々を完全に救うことがおできになります。	したがって、ご自分によって神に近づく人々を完全に救うことがおできになります。いつも生きていて、彼らのために、とりなしをしておられるからです。	2023/04/01 以降発行のもの	
ヨハネの黙示録	16	17	引照	④黙一〇6、二-6	④黙一〇6、7、二-6	2023/04/01 以降発行のもの	
ヨハネの黙示録	21	6	引照	①黙一〇7、一六17	①黙一〇6、7、一六17	2023/04/01 以降発行のもの	